

Giuseppe Oddo,  
Giovanni Pons

### L'affare Telecom

Sperling & Kupfer, Milano  
2006, pp. 456 euro 52,00

Il caso Telecom e le sue vicende hanno scatenato una guerra di potere tra società industriali, banche d'affari e finanziarie.

Gli autori ripercorrono i passaggi fondamentali di una vicenda che fa comprendere qualcosa in più dell'Italia.

Giuseppe Oddo,  
Giovanni Pons

### L'intrigo

#### Banche e risparmiatori nell'era Fazio

Feltrinelli, Milano 2005,  
pp. 224 euro 13,00

I malesseri del sistema finanziario italiano raccontati in un'inchiesta che mette in luce come 13 anni di gestione Fazio della Banca d'Italia abbiano prodotto banche fragili e risparmiatori traditi.

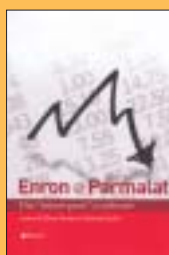
a cura di Elena Paciotti  
e Giovanni Salvi

### Enron e Parmalat Due "sistemi-paese" a confronto

Manni, San Cesario  
di Lecce 2005, pp. 112  
euro 12,00

Due casi a confronto per verificare come due sistemi-paese hanno reagito diversamente a vicende analoghe: l'Italia depenalizzando, gli Usa inasprendo le leggi.

Dai saggi emerge la necessità che le economie di mercato non sfuggano alle regole della democrazia.



## SPECIALE

# Mice - Turismo

## Germania al vertice del congressuale

### Germany at the top of the congress sector

di/by Giovanni Paparo

Con 69 milioni di partecipanti a 1,5 milioni di eventi l'anno, 11.000 sedi di varie dimensioni e in ogni regione, 67,6 milioni di pernottamenti di frequentatori di meeting e congressi, 970.000 posti di lavoro a tempo pieno e un giro d'affari di 49,3 miliardi di euro, la Germania occupa il primo posto nel mercato europeo del settore mice.

Solo un esempio: uno dei centri per eventi più moderno e multifunzionale d'Europa sta per essere costruito nel nuovo distretto di Berlino vicino alla Ostbahnhof. Con 16.000 posti e 89 business suites, l'Arena sarà in grado di ospitare eventi di dimensioni eccezionali e di trasformarsi in poche ore da un palazzo del ghiaccio in una sala per concerti.

Considerando il potenziale della Germania sul mercato Mice, i vantaggi della città di Francoforte e le capacità del team Imex, non c'è da stupirsi se, fin dall'inizio, l'Imex si è rivelato come il primo evento Mice in Europa, superando l'Eibtm e la Btc. L'Eibtm si è poi spostata a Barcellona, prima tra le destinazioni congressuali internazionali (2004) secondo l'ICCA (davanti a Vienna, Singapore e Berlino), mentre la Spagna sta diventando un punto focale per il mercato europeo dei congressi.

Anche l'Italia è un protagonista importante del congressuale, primo segmento della sua industria dell'ospitalità per volume d'affari. L'Osservatorio Congressuale Italiano, per il 2005, accanto a un aumento della domanda interna e internazionale (+2,7% e +7%) ha rilevato un calo dei congressi internazionali (-17,16%), con una bilancia negativa dei pagamenti congressuali di 623 milioni di euro.

Anche l'Italia, però, sta potenziando le sue strutture congressuali. Fiera Milano Congressi ha come fiore all'occhiello il nuovo FMC Center (interamente cablato e climatizzato, è il più capiente d'Italia, con oltre 10.000 posti e 31.500 m<sup>2</sup> di area espositiva) e il PalaConvention. Nel 2008 sarà inaugurato il nuovo Palacongressi di Rimini, con 29.000 m<sup>2</sup> di aree calpestabili, un massimo di 42 sale e 9300 sedute. Sarà presentato ufficialmente all'Imex 2006. A Roma (Eur) sono iniziati i lavori per il Nuovo Centro Congressi (la "Nuvola" di Fuksas) definito dal sindaco Veltroni "uno dei progetti più belli del mondo". Ricordo ancora il nuovo Palazzo dei congressi di Riccione, che aprirà nel 2007.

Aspettavamo di vedere se la Btc di Firenze (7-9/11/06), con la nuova gestione che fa capo a Rimini Fiera, ce l'avrebbe fatta a consolidarsi come terza fiera del settore in Europa. Con l'arrivo di Ici (4-5/10/06) a fieramilano, i giochi si riaprono, e forse anche Roma vorrà dire la sua. Vedremo se riuscirà ad affermarsi in Italia una fiera Mice di respiro veramente internazionale e quale sarà la eventuale sede vincente.

With 69 million participants at 1.5 million events per year, 11,000 venues of all sizes, and in all regions, 67.6 million overnights of meeting and convention-goers, 970,000 full-time jobs and a turnover of 49.3 billion euros, Germany ranks the first in the European Mice market.

Just one example: one of Europe's most modern, multifunctional arenas is to be constructed in the heart of the new Berlin district at the Ostbahnhof. With 16,000 seats and 89 business suites, the Arena will be able to host upscale events and to be converted, in a few hours, from an ice hockey arena into a festive concert hall.

Knowing the German potential in the Mice market, the Frankfurt's atouts and the abilities of the Imex team, no wonder why, from its very beginning, Imex has become the first Mice event in Europe overcoming Eibtm and Btc. Then Eibtm moved from Geneva to Barcelona, the first in the ranking of international congress destinations (2004) according to the statistics from ICCA (before Vienna, Singapore and Berlin), while Spain is becoming a focal point for the international congress market in Europe.

Italy too plays a leading role in the congress sector, the first segment of the hospitality industry for its turnover. The Osservatorio Congressuale Italiano, besides a growth of inner and international demand (+2.7% e +7%), registered for 2005 also a decrease in international congresses (-17.16%), with a negative balance in congress payment of 623 million euros.

But also Italy is enhancing its congress structures. Fiera Milano Congressi is proud of its new FMC Center (wholly cabled and air-conditioned, it is the most capacious one in Italy, with more than 10,000 seats and 31,500 m<sup>2</sup> of exhibiting area) and the PalaConvention. In 2008 the new Rimini Palacongressi will be inaugurated, with a walking area of 29,000 m<sup>2</sup>, a maximum of 42 halls and 93000 seats. It will be officially presented at Imex 2006. In Rome (Eur) the works already started for the new Congress Centre (Fuksas' "cloud"), which Rome's mayor Mr Veltroni labelled as "one of the best projects in the world". I mention also the new Riccione's Palacongressi, which will open in 2007.

We were waiting to see if Florence's Btc (7-9/11/06), with its new management reporting to Rimini Fiera, managed to impose itself as the third exhibition of its sector in Europe. But with the new Ici (4-5/10/06) in fieramilano, games are starting again, and maybe also Rome will have its say. We will see if a truly international mice show will be able to impose itself in Italy, and in which venue it will take place.